



MANITOBA

LEGEND/LÉGENDE

PROVINCIAL TRUNK HIGHWAYS

ROUTES PROVINCIALES À GRANDE CIRCULATION

- Traffic Interchange/Échangeur routier
- Multilane/Route à chaussées séparées
- 2 Lane Paved/Route revêtue à deux voies
- Gravel/Route en gravier
- Proposed/À l'étude

PROVINCIAL ROADS

ROUTES PROVINCIALES SECONDAIRES

- 2 Lane Paved/Route revêtue à deux voies
- Gravel/Route en gravier
- Proposed/À l'étude

Other Roads/Autres routes

- Water Roads (Winter Access Only) / Chemin d'hiver (accès en hiver seulement)
- Other Roads/Autres routes

(In unfamiliar areas, enquire locally before using gravel roads. Renseignez-vous auprès des autorités locales avant d'emprunter les routes en gravier, que vous ne connaissez pas.)

Trans Canada Highway

- Trans Canada Highway
- Provincial Trunk Highway
- Provincial Road
- Yellowhead Route
- Local Select Highway
- Dawson Trail
- River Road

Other Symbols/Symboles

- Port of Entry/Port d'entrée
- Public Airport/Aéroport public
- Ferry/Trajet en ferry
- Ski Area/Centre de ski
- Travel Information/Information touristique
- Hoopstick/Hébergement
- Government Campsite
- Terrain de camping gouvernemental
- Government Place/Place gouvernementale
- Alta de pique-nique gouvernementale - Haltes
- Local Distance (km)
- Distance d'un point à un autre (km)
- Accumulated Distance (km)
- Distance accumulée (km)
- First Nations/Premières nations

POPULATION

- Under 1000/Moins de 1000
- 1000 - 2499
- 2500 - 5000
- Over 5000 / plus de 5000

miles/milles 0 5 10 15 20 25
kilometres/kilomètres 0 5 10 15 20 25 30 35 40 45

OVERWEIGHT/OVERSIZE PERMITS, PHONE 945-3961

PERMS POUR VEHICULES DONT LE POIDS ET LES DIMENSIONS EXCEDENT LES NORMES (945-3961)

HIGHWAY CONDITION INFORMATION

RENSEIGNEMENTS SUR L'ÉTAT DES ROUTES

Winter Highway conditions and Highway conditions on construction projects or other special conditions, phone Manitoba Transportation and Government Services

Pour obtenir des renseignements sur l'état des routes en hiver, sur les projets de construction routière ou sur l'état des routes en général, communiquez avec Transports et Services gouvernementaux Manitoba

WINNIPEG 945-3704

ARBOG 378-5221	PORTAGE LA PRAIRIE 230-3292
BOISSEVIN 534-2030	SELKIRK 785-5040
BRANDON 726-8800	STENBACH 348-5286
CARMAN 745-2086	SWAN RIVER 738-8418
DAUPHIN 622-2061	THE PAS 627-8272
MINNEDOSA 867-2744	THOMPSON 677-8540

Permits/Permis 945-3961

Note: For Northern ferry schedules phone the Marine Division

Nota: Pour connaître les horaires des traversiers du Nord, appelez la Division du transport maritime à Winnipeg (945-3424)

SEE ENLARGEMENT OF CAPITAL REGION AND SURROUNDING AREA ON REVERSE SIDE

VOUS VÊS ENLARGISSEMENT DE LA RÉGION DE LA CAPITALE ET DES RÉGIONS ENVIRONNANTES AU VERSO